

PANNLAMP

TEKNISKA DATA

LED:	1 x CREE XPG, 5 W
Batteri:	1x 18650 uppladdningsbart batteri, 2000 mAh (medföljer)
Ljusstyrka:	260 lm $\pm$ 10 lm
Laddningstid:	3–4 timmar via USB (laddningskabel medföljer)
Användningstid:	2–3 timmar
Mått:	10 x 4,8 cm
Vikt:	150 g $\pm$ 10 g

VARNING!

Titta aldrig direkt in i pannlampans ljus och lys inte direkt mot någons ögon.

SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

1. Läs alltid manualen före användning och spara den för framtida bruk.
2. Produkten får inte modifieras eller byggas om.
3. Sänk aldrig ner produkten i vatten eller annan vätska och skölj den inte under rinnande vatten.
4. Täck inte över batteriet under laddning. Risk för överhettning.
5. Laddaren är avsedd för inomhusbruk i normal rumstemperatur.
6. Ladda batteriet på en välventilerad plats.
7. Läs instruktionerna innan laddning påbörjas.
8. Koppla bort laddaren från nätet innan batteriet tas ur laddaren.

FUNKTIONER

Svart knapp – tryck för att växla mellan funktionerna släckt, svagt ljus, starkt ljus eller blinkande ljus.

Vit knapp – tryck för att aktivera sensorstyrning. Lampan tänds/släcks då sensorn påverkas av att handen förs förbi sensorn.

Inställning av ljuskägla – Vrid på linsen för att ställa in bredden på ljuskägla.

LADDNING

Anslut medföljande laddningskabel till Micro-USB-uttaget på pannlampen och USB A-kontakten till en laddningsstation t.ex. en dator. Indikatorlampan lyser rött då batterinivån är låg samt under laddning och lyser grönt då batteriet är fulladdat.

FÖRVARING

Produkten ska förvaras torrt och i rumstemperatur när den inte används.

EL-AVFALL

Förbrukade elektriska och elektroniska produkter, däribland alla typer av batterier, ska lämnas till avsett insamlingsställe för återvinning. (Enligt direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EC). Denna produkt innehåller ett Li-ion batteri. Batteriet får ej förtäras, öppnas, krossas, exponeras för eld eller utsättas för höga temperaturer.



Inbyggt batteri

Produkten innehåller inbyggt batteri som omfattas av direktiv 2006/66/EG och får inte slängas bland hushållssoporna. Produkten ska lämnas till en återvinningsstation eller till serviceombud.

Följ lokala bestämmelser och släng aldrig produkten eller de laddningsbara batterierna bland hushållssoporna. Korrekt kassering förhindrar negativ påverkan på miljö och hälsa.

Så tar du bort det laddningsbara batteriet ur produkten.

OBS! En yrkesperson bör ta ur det laddningsbara batteriet.

Ta endast ur det laddningsbara batteriet när produkten ska slängas.

Produkten får inte vara ansluten till strömkälla och batteriet ska vara helt urladdat när det avlägsnas.

Delarna inuti produkten kan vara vassa.

1. Tryck på snäpplåset för att dela laddningsenheten.
2. Lokalisera batteriet och klipp av kablarna till batteriet. OBS: Se till att kablarna inte kortsluts.

HODELYKT

TEKNISKE DATA

LED:	1 x CREE XPG, 5 W
Batteri:	1x 18650 oppladbart batteri, 2000 mAh (medfølger)
Lysstyrke:	260 lm $\pm$ 10 lm
Ladetid:	3–4 timer via USB (ladekabel medfølger)
Brukstid:	2-3 timer
Mål:	10 x 4,8 cm
Vekt:	150 g $\pm$ 10 g

ADVARSEL!

Se aldri rett inn i hodelyktens lys, og lys ikke rett mot noens øyne.

SIKKERHETSFORSKRIFTER

1. Les alltid bruksanvisningen før bruk, og ta vare på den for fremtidig bruk.
2. Produktet må ikke modifiseres eller bygges om.
3. Produktet må aldri nedsenkes i vann eller annen væske. Det må heller ikke skylles under rennende vann.
4. Batteriet må ikke tildekkes under lading. Fare for overoppheting.
5. Laderen skal kun brukes innendørs i normal romtemperatur.
6. Lad batteriet på et godt ventilert sted.
7. Les instruksjonene før lading.
8. Koble laderen fra strømmettet før du tar batteriet ut av laderen.

FUNKSJONER

Svart knapp – trykk for veksle mellom funksjonene slukket, svakt lys, sterkt lys eller blinkende lys.

Hvit knapp – trykk for å aktivere sensorstyring. Lampen tennes/slukkes når sensoren påvirkes av at hånden føres forbi sensoren.

Innstilling av lyskjeglen – Vri på linsen for å stille inn lyskjeglens bredde.

LADING

Koble medfølgende ladekabel til Micro-USB-uttaket på hodelykten, og USB A-kontakten til en ladestasjon, for eksempel en datamaskin. Indikatorpæren lyser rødt når batterinivået er lavt samt under lading, og den lyser grønt når batteriet er fulladet.

OPPBEVARING

Produktet må oppbevares tørt og i romtemperatur når det ikke er i bruk.

EE-AVFALL

Brukte elektriske og elektroniske produkter, deriblant alle typer batterier, skal leveres til gjenvinning på eget innsamlingssted. (I henhold til direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC). Dette produktet inneholder ett Li-ion-batteri. Batteriet må ikke svelges, åpnes, knuses, eksponeres for ild eller utsettes for høye temperaturer.



Innebygd batteri

Produktet inneholder innebygget batteri som omfattes av direktiv 2006/66/EG og må ikke kastes i husholdningsavfallet. Produktet må leveres til miljøstasjon eller annet resirkuleringspunkt.

Overhold lokale bestemmelser, og kast aldri produktet eller de oppladbare batteriene i husholdningsavfallet. Riktig avhending forhindrer negativ påvirkning på miljø og helse.

Fjern det oppladbare batteriet fra produktet.

OBS! Det oppladbare batteriet bør fjernes av kvalifisert personell.

Det oppladbare batteriet må kun fjernes når produktet skal avhendes.

Når batteriet skal fjernes, må produktet være frakoblet strømmettet og batteriet være helt tomt.

Delene i produktet kan være skarpe.

1. Trykk på låsen for å dele ladeenheten.
2. Finn batteriet, og klipp av kablene til det. OBS: Sørg for at kablene ikke kortsluttes.

OTSALAMPPU

TEKNISET TIEDOT

LED:	1 x CREE XPG, 5 W
Akku:	1 x 18650 akku, 2000 mAh (mukana)
Valovoima:	260 lm ±10 lm
Latausaika:	3–4 tuntia USB-liitännän kautta (latauskaapeli mukana)
Käyttöaika:	2–3 tuntia
Mitat:	10 x 4,8 cm
Paino:	150 g ± 10 g

VAROITUS!

Älä koskaan katso suoraan otsalampun valoon älä suuntaa sitä suoraan jonkun toisen silmiin.

TURVALLISUUSOHJEET

1. Lue aina käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten.
2. Tuotetta ei saa muuntaa tai muuttaa.
3. Älä koskaan upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen, äläkä huuhtelee tuotetta juoksevan veden alla.
4. Älä peitä akkua lataamisen aikana. Ylikuumentumisvaara.
5. Käytä latauslaitetta vain sisällä normaalissa huone-lämpötilassa.
6. Lataa akku paikassa, jossa ilma vaihtuu hyvin.
7. Lue ohjeet ennen latauksen aloittamista.
8. Irrota latauslaite sähköverkosta, ennen kuin otat akun latauslaitteesta.

TOIMINNOT

Musta painike – toiminnon valinta: sammutettu, heikko valo, voimakas valo tai vilkkuva valo.

Valkoinen painike – liiketunnistimen aktivointi. Valaisin syttyy tai sammuu, kun liiketunnistin havaitsee liikkeen heilautettaessa kättä anturin edessä.

Valokeilan asetukset – säädä valokeilan leveyttä kiertämällä linssiä.

LATAAMINEN

Liitä mukana tuleva latauskaapeli otsalampun mikro-USB-liitäntään ja USB A -liitin lataavaan laitteeseen, esimerkiksi tietokoneeseen. Merkkivalo palaa punaisena akun varaustason ollessa alhainen sekä latauksen aikana ja muuttuu vihreäksi, kun akku on ladattu täyteen.

SÄILYTYS

Kun tuotetta ei käytetä, se tulee säilyttää kuivassa paikassa huoneenlämmössä.

ELEKTRONIikkaJÄTE

Käytetyt sähkö- ja elektroniset laitteet, myös kaikki akut ja paristot, on toimitettava kierrätykseen. (Direktiivin 2012/19/EU ja 2006/66/EC mukaisesti).

Tämä tuote sisältää litiumioniakun. Akkua ei saa niellä, avata, murskata eikä altistaa tulelle tai korkeille lämpötiloille.



Sisäänrakennettu akku

Tuotteessa on sisäänrakennettu akku, joka täytetään direktiivin 2006/66/EG vaatimukset. Ei saa heittää talousjätteen joukkoon. Hävitettävä tuote on toimitettava kierrätysasemalle tai huoltoedustajalle.

Noudata paikallisia määräyksiä. Älä koskaan heitä tuotetta tai ladattavia akkuja talousjätteen joukkoon. Hävittämällä tuotteet oikein ehkäiset haittavaikutuksia ympäristölle ja terveydelle.

Ota ladattava akku pois.

HUOM! Ladattavan akun saa poistaa vain ammattihenkilö.

Ota ladattava akku pois vain, kun tuote hävitetään. Tuote ei saa olla kytkettynä virtalähteeseen, ja akun pitää olla täysin tyhjä, kun se irrotetaan tuotteesta. Tuotteen sisällä voi olla teräviä osia.

1. Avaa latausyksikkö painamalla pikalukituspainiketta.
2. Etsi akku ja katkaise akun johdot. **HUOM:** Varmista, että kaapelit eivät joudu oikosulkuun.

PANDELAMPE

TEKNISKE DATA

LED:	1 x CREE XPG, 5 W
Batteri:	1x 18650 genopladeligt batteri, 2000 mAh (medfølger)
Lysstyrke:	260 lm $\pm$ 10 lm
Ladetid:	3-4 timer via USB (ladeledning medfølger)
Brugstid:	2-3 timer
Mål:	10 x 4,8 cm
Vægt:	150 g $\pm$ 10 g

ADVARSEL!

Se aldrig direkte ind i pandelygtens lys og lys ikke direkte mod andres øjne.

SIKKERHEDSFORSKRIFTER

1. Læs altid manualen før brug, og gem den til senere brug.
2. Produktet må ikke ændres eller ombygges.
3. Sænk aldrig produktet ned i vand eller andre væsker, og skyl det ikke under rindende vand.
4. Tildæk ikke batteriet, når det oplades. Risiko for overhedning.
5. Laderen er beregnet til indendørs brug i normal rumtemperatur.
6. Oplad batteriet på et godt ventileret sted.
7. Læs instruktionerne, inden ladningen påbegyndes.
8. Afbryd laderens nettilslutning, inden batteriet tages ud af laderen.

FUNKTIONER

Sort knap – tryk for at skifte mellem funktionerne slukket, svagt lys, kraftigt lys eller blinkende lys.

Hvid knap – tryk for at aktivere sensorstyring. Lampen tændes/slukkes, når sensoren påvirkes ved, at hånden føres forbi sensoren.

Indstilling af lyskilden – Drej på glasset for at indstille bredden af lyskilden.

LADNING

Tilslut den medfølgende ladeledning til Micro-USB-udtaget på pandelampen og USB A-stikket til en ladeenhed f.eks. en computer. Kontrollampen lyser rødt, når batteriniveauet er lavt samt under ladning, og den lyser blå, når batteriet er fuldt opladet.

OPBEVARING

Produktet skal opbevares tørt og i rumtemperatur, når det ikke bruges.

EL-AFFALD

Brugte elektriske og elektroniske produkter, også alle typer batterier, skal afleveres der, hvor der indsamles til genbrug. (Iht. direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC). Dette produkt indeholder et Li-Ion batteri. Produktet må ikke spises, åbnes, knuses, eksponeres for åben ild eller udsættes for høje temperaturer.



Indbygget batteri

Produktet indeholder et indbygget batteri, der er omfattet af direktiv 2006/66/EF, og det må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Produktet skal indleveres til en genbrugsstation.

Følg de lokale forskrifter, og kasser aldrig produktet eller de genopladelige batterier sammen med husholdningsaffaldet. Korrekt bortskaffelse forhindrer negativ påvirkning på miljø og sundhed.

Tag det genopladelige batteri ud af produktet.

OBS! Det genopladelige batteri bør fjernes af en fagmand.

Det genopladelige batteri skal kun tages ud, når produktet skal kasseres.

Produktet må ikke være tilsluttet til en strømkilde, og batteriet skal være helt afladet, når det fjernes.

Delene inde i produktet kan være skarpe.

1. Tryk på snaplåsen for at dele ladeenheden.
2. Lokaliser batteriet, og klip ledningerne til batteriet over. **OBS:** Pas på, at ledningerne ikke kortsluttes.